

**MINISTERSTVO OBRANY SR  
SPOLOČNÉ CENTRUM  
MATERIÁLOVÉHO MANAŽMENTU**

Č.: SCMM-46-348/2009-OZT III  
KaVSÚ-2-1033/2009

Výtlačok číslo : 1  
Počet listov : 2 (4 strany)

## KÚPNA ZMLUVA číslo 020 - 2009 - ZT III

uzatvorená v zmysle § 409 a násl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka  
v znení neskorších predpisov

### ČLÁNOK I. - ZMLUVNÉ STRANY

<b>Kupujúci</b>	:	<b>MINISTERSTVO OBRANY SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava</b>
Korešpondenčná adresa	:	Spoločné centrum materiálového manažmentu (VÚ 3623), Legionárska 5, 911 01 Trenčín
Zastúpený	:	plukovníkom Ing. Milošom SOPKOM, náčelníkom Spoločného centra materiálového manažmentu Trenčín
IČO	:	30 845 572
Bankové spojenie	:	Štátna pokladnica / Národná banka Slovenska
Číslo účtu	:	7000171215 / 8180
Vybavuje	:	Ing. Peter Klička      tel.: 0960 333 252, fax : 0960 333 411, e-mail : <a href="mailto:peter.klicka@mil.sk">peter.klicka@mil.sk</a>
<b>Predávajúci</b>	:	<b>SHELL Slovakia, s. r. o. Einsteinova 24 23 851 01 Bratislava</b>
Zastúpený	:	Ing. Miroslavom BARTOŠOM, konateľom spoločnosti
IČO	:	31 361 081
DIČ	:	SK 2020315363
Kontaktná osoba	:	Alojz Jendrišák – obchodné a zmluvné veci
Bankové spojenie	:	CITIBANK, a.s., Bratislava
Číslo účtu	:	2005950004/8130
Registrácia	:	OR OS Bratislava I, oddiel Sro, vložka č.: 6000/B

### ČLÁNOK II. - PREDMET ZMLUVY

Predmetom tejto kúpnej zmluvy (*dalej len zmluva*) je dodávka 3 ks 209-litrových kovových sudov (celkom 827 litrov) leteckého motorového oleja AeroShell Oil 100 (*zodpovedajúci špecifikácií DERD 2472 a MIL-L-6082E s kódom NATO O-117*).

Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu tovar uvedený v predmete zmluvy v kvalite a vyhotovení stanovenými v zmluve a v súlade s príslušnou technickou dokumentáciou.

Kupujúci dodá predávajúcemu spolu s tovarom kartu bezpečnostných údajov na tovar (v slovenskom a anglickom jazyku) podľa zákona č. 163/2001 Z. z. o chemických látkach a chemických prípravkoch v znení neskorších predpisov. Kupujúci si vyhradzuje právo pred dodaním tovarov vyžiadať minimálne 1 l vzorky tovaru z každej šarže a vykonať analýzu určených rozhodujúcich

fyzikálno-chemických vlastnosti v akreditovanom vojenskom laboratóriu Metrologického a skúšobného ústavu logistiky (MSÚ log) Žilina. Pri reklamacii sa na riešenie sporu využijú ustanovenia a postupy aktuálnej EN ISO 4259.

Kupujúci sa zaväzuje za predmet zmluvy zaplatiť na účet predávajúceho kúpnu cenu podľa článku III. zmluvy.

Predávajúci nemôže poveriť plnením predmetu zmluvy iného dodávateľa.

### ČLÁNOK III. - KÚPNA CENA

Cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov nasledovne :

- ❖ jednotková cena za 1 ks 209-litrového kovového sudu leteckého motorového oleja AeroShell Oil 100 (vrátane dopravy do VÚ 1056 Zemianske Kostolany) v € s DPH je 889,922 €,
- ❖ cena celkom za predmet zmluvy, t.j. 3 ks 209-litrových kovových sudov leteckého motorového oleja AeroShell Oil 100 (vrátane dopravy do VÚ 1056 Zemianske Kostolany) v € s DPH 19 % je **2.669,77 € (slovom dvetisícšesťstošesťdesiatdeväť 77/100 EUR)**.

V dohodnutej kúpnej cene sú zahrnuté všetky náklady predávajúceho súvisiace s plnením predmetu zmluvy.

### ČLÁNOK IV. - DODACIA LEHOTA A DODACIE PODMIENKY

Predávajúci je povinný dodať predmet zmluvy najneskôr do 27. novembra 2009.

Predávajúci vyrozumie o termíne dodania predmetu zmluvy zástupcu kupujúceho (pplk. Ing. Richard Masný - veliteľ VÚ 1056 Zemianske Kostolany tel. č. 0960 346 200, e-mail: richard.masny@mil.sk) najmenej päť pracovných dní vopred.

### ČLÁNOK V. - MIESTO A SPÔSOB PLNENIA

Miestom plnenia predmetu zmluvy je VÚ 1056 Zemianske Kostolany.

Dopravu predmetu zmluvy zabezpečí a vykoná predávajúci vlastnými silami a prostriedkami.

Prevzatie predmetu zmluvy v mieste plnenia bude potvrdené zástupcom kupujúceho na dodacom liste. Dodací list a analýzny list resp. certifikát zhody výstupnej kontroly predávajúceho priloží predávajúci k faktúre. Zástupcom kupujúceho na prevzatie predmetu zmluvy v mieste plnenia a na podpis dodacieho listu a preberacieho zápisu len pre účely zmluvy je veliteľ VÚ 1056 Zemianske Kostolany, alebo ním poverený funkcionár.

Predmet zmluvy je považovaný za splnený dodaním 3 ks 209-litrových kovových sudov leteckého motorového oleja AeroShell Oil 100, čo potvrdia oprávnení zástupcovia zmluvných strán podpisom dodacieho listu a dodaním analýzneho listu resp. certifikátu zhody výstupnej kontroly predávajúceho k predmetu zmluvy v mieste plnenia.

Predávajúci a kupujúci sa dohodli, že akreditované laboratórium, v tomto prípade MSÚ log Žilina, odsúhlasí kvalitu a poskytne protokol o skúške a záverečnú správu o výsledku merania predávajúcemu a zároveň aj kupujúcemu do piatich pracovných dní odo dňa odberu vzoriek za každú dodanú vzorku prísady.

### ČLÁNOK VI. - KODIFIKÁCIA

Dodávateľ sa zaväzuje bezodkladne dodať na adresu Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK informácie o všetkých zmenách týkajúcich sa opakovane dodávaných výrobkov, ktoré majú vplyv na kodifikačné údaje výrobkov, vrátane zmien na výrobkoch nakupovaných dodávateľom od svojich dodávateľov.

Jeden rovnopis uzatvorenej zmluvy bude zaslaný na adresu Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK.

#### ČLÁNOK VII. - KVALITA TOVARU

Predávajúci je povinný dodať predmet zmluvy v dohodnutom množstve a v kvalite podľa zmluvy a príslušných noriem.

Predávajúci sa zaručuje, že predmet zmluvy je z novovýroby (*termín výroby nakupovaného tovaru je rok 2009 alebo III-IV/Q 2008. maximálne z dvoch výrobných sérií pri každej dodávke*). Príslušné technické podmienky alebo normy budú uvedené na analýznom liste resp. na certifikáte zhody výstupnej kontroly predávajúceho, na ktorom bude uvedený aj mesiac a rok výroby.

Reklamácie na predmet zmluvy môže uplatniť oprávnený zástupca kupujúceho, ktorým je veliteľ VÚ 1056 Zemianske Kostofany alebo ním poverený funkcionár, vzhľadom na :

- množstvo tovaru podľa obalov - do 3 dní odo dňa prevzatia tovaru v mieste plnenia,
- množstvo tovaru (*vnútrobalový nedostatok*), do 5 dní odo dňa zistenia chýbajúceho množstva,
- kvalitu tovaru - v záručnej dobe (*neporušené obaly*). Záručná doba je 2 roky od termínu dodania tovaru. Predávajúci poskytne záruku na predmet zmluvy počas doby 2 roky na neporušené a neodplombované obaly predmetu zmluvy ak kupujúci dodrží všetky podmienky skladovateľnosti predávajúceho.

Oprávnenú reklamáciu vybaví predávajúci do 30 dní odo dňa jej uplatnenia.

Reklamácia sa písomne oznámi predávajúcemu najneskôr po zistení vadného plnenia (vady).

Analýzny list resp. certifikát zhody výstupnej kontroly predávajúceho bude dokladom o zhode.

Overovanie kvality bude vykonávané laboratórnymi rozbormi MSÚ log Žilina, pracovníci ktorého sú oprávnení odoberať ešte pred dodaním tovaru v mieste plnenia vzorky častí predmetu zmluvy.

#### ČLÁNOK VIII. - PLATBNÉ A FAKTURAČNÉ PODMIENKY

Právo na zaplatenie ceny vzniká predávajúcemu riadnym splnením jeho záväzku spôsobom a v mieste plnenia v súlade s zmluvou.

Zmluvné strany sa dohodli, že fakturácia môže byť vykonaná v rozsahu jednotlivých čiastkových dodávok po ich prevzatí zástupcom kupujúceho v mieste plnenia.

Predávajúci po splnení predmetu zmluvy a jeho prevzatí v mieste plnenia vystaví faktúru vo dvoch vyhotoveniach a doručí ju najneskôr do **30. novembra 2009** na adresu : **Spoločné centrum materiálového manažmentu (VÚ 3623), OZT III, Legionárska 5, 911 01 Trenčín.**

Splatnosť faktúry je 30 dní od jej doručenia kupujúcemu. Faktúra musí obsahovať náležitosti v súlade s § 71 zákona NR SR č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, doplnené o :

- číslo zmluvy,
- označenie banky a číslo účtu, na ktorý má byť platené,
- celkovú cenu za dodaný predmet zmluvy v € bez DPH,
- celkovú cenu za dodaný predmet zmluvy v € s DPH

a musí k nej byť priložený dodací list podpísaný oprávnenou osobou kupujúceho (*alebo ním poverenou osobou*) a analýzny list resp. certifikát zhody výstupnej kontroly predávajúceho.

Kupujúci uhradí cenu do 30 dní odo dňa doručenia faktúry pri splnení všetkých vyššie uvedených podmienok. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje dátum odpísania zaplatenej sumy z účtu kupujúceho.

Kupujúci je oprávnený vrátiť bez zaplataenia faktúru, ktorá je nesprávna a to do dátumu jej splatnosti. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť doba splatnosti, tato začína plynúť znova odo dňa doručenia opravenej faktúry.

#### ČLÁNOK IX. - SANKCIE

Nedodržanie záväzku dodania predmetu zmluvy v dohodnutom množstve, kvalite a termíne zo strany predávajúceho budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie zmluvy (§ 345 ods. 2 Obchodného zákonníka SR).

V prípade, že predávajúci nedodrží dobu plnenia, dohodnutú v zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,03 % z ceny nedodaného predmetu zmluvy za každý deň omeškania a v prípade, že predávajúci nevybaví uplatnenú reklamáciu v dohodnutej dobe zaplatí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 10,- € za každý deň omeškania.

V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry uhradí tento predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,03 % z neuhradenej sumy za každý deň omeškania.

Sankcie dohodnuté zmluvou hradí povinná strana nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda.

Dohodnuté zmluvné pokuty a sankcie je povinná strana zaplatiť strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

#### ČLÁNOK X. - ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

Ak nie je stanovené v zmluve inak, riadia sa právne vzťahy z nej vznikajúce a vyplývajúce príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka SR a Občianskeho zákonníka SR.

Prípadné spory budú riešené dohodou zmluvných strán, ak k nej nedôjde, budú spory riešiť súdy SR.

Zmeny a doplnky zmluvy je možno vykonávať iba formou písomných dodatkov k zmluve, ktoré budú jej neoddeliteľnou súčasťou.

Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z toho tri vyhotovenia obdrží kupujúci a jedno vyhotovenia predávajúci.

Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť podpisom zástupcov obidvoch zmluvných strán.

V Trenčíne dňa <sup>19</sup>..... novembra 2009

Za kupujúceho :

.....  
**plukovník Ing. Miloš S O P K O**  
náčelník Spoločného centra  
materiálového manažmentu

V <sup>Brestová</sup>..... dňa <sup>6</sup>..... novembra 2009

Za predávajúceho :

.....  
**Ing. Miroslav BARTOŠ**  
konateľ spoločnosti



Zdigitalizovaná zmluva súhlasí s podpísaným originálom.

Dátum 25.8...... 2010

  
plukovník Ing. Miloš SOPKO  
náčelník